

[Texte]

**Mr. Hovdebo:** I have one more area I would like to look into and that is the levies of farm-fed grains, or the designated purchasers. Have you any comments on that particular area?

**Mr. Sahl:** The committee in the early stages in an attempt to try to prevent the recirculation of grain—and we were under an entirely different set of circumstances at that time—suggested that the requirements to become a designated purchaser specify that he purchase 1,000 tonnes of grain.

As we moved into the recent period, particularly the drought period when farmers who had feedgrain started to withhold them from those who needed it, there was some pressure that this was an unrealistic figure and that some of the smaller purchasers of feedgrain were unable to get supplies.

At a meeting last Thursday in Winnipeg, the advisory committee recommended to the minister and the people who administer the plan that it should be adjusted and that a more realistic level should be placed—whatever it might be, 1,000, 2,000, or 3,000 tonnes—as the level to qualify for a designated producer.

We further recommended that any producer who was below that level be asked to sign some sort of an affidavit by the seller that would signify that he was purchasing feedgrain to feed his livestock, whereby the seller could make the contribution. There were some cases in which some of the feedgrain producers had not reached their maximum levy of contribution and were being asked by non-designated purchasers to sell feed grains. There was some reluctance to sell to that group because they were not a designated purchaser and were not able to make the necessary levy contribution, which would affect his participation in the plan. So we have made some recommendations to the administration to take that into account.

• 0945

**Mr. Hovdebo:** In other words, a recommendation to reduce or eliminate the 1,000-tonne minimum.

**Mr. Sahl:** We have made some recommendations that would certainly try to address the situation they are faced with at the present time.

**Mr. Hovdebo:** Do you have any areas of concern about the bill relative to areas we should explore before we have it leave committee?

**Mr. Sahl:** There are none that I am aware of at the present time. I do not see any in the amendments that cause me concern. The program has been and probably will continue to be such a significant and important program to western farmers.

**Mr. Scowen:** I too welcome you to the committee.

Some years ago when western stabilization were building up their fund, there were some western papers saying you were better to put your money into your own

[Traduction]

**M. Hovdebo:** J'aimerais explorer une autre question: les contributions de céréales autoconsommées ou l'acheteur désigné. Avez-vous des commentaires là-dessus?

**M. Sahl:** Dans ces premiers efforts pour essayer d'empêcher la remise en marché des céréales—la situation était toute différente alors—notre comité a suggéré que pour devenir acheteur désigné, il faille faire l'acquisition de mille tonnes de céréales.

Récemment, avec la sécheresse, les agriculteurs qui avaient du grain fourrager se sont mis à le garder pour eux. Certains ont dû trouver que ce chiffre n'était pas réaliste parce qu'un petit nombre de petits acheteurs de grain fourrager n'arrivaient pas à s'approvisionner.

À sa réunion de jeudi dernier à Winnipeg, le comité consultatif a recommandé au ministre et aux administrateurs du régime qu'il fallait fixer un chiffre plus réaliste—mille, deux mille ou trois mille tonnes—comme seuil pour devenir producteur désigné.

Nous recommandons aussi que pour toute quantité inférieure, le vendeur signe un certificat attestant que le grain fourrager servira à nourrir le bétail de l'acheteur, ce qui permettrait au vendeur de faire une contribution. C'est que dans certains cas, les producteurs de céréales fourragères n'avaient pas versé toute la contribution demandée et se voyaient demander par des acheteurs non désignés de leur vendre des céréales. Ils hésitaient à le faire parce qu'il ne s'agissait pas d'acheteurs désignés; ils ne pouvaient donc pas verser leur contribution, ce qui compromettrait leur participation au régime. Nous avons fait des recommandations pour que l'on en tienne compte.

**M. Hovdebo:** Vous avez donc recommandé de faire baisser ou d'éliminer le minimum de 1,000 tonnes.

**M. Sahl:** Nous avons fait des recommandations en vue de corriger la situation.

**M. Hovdebo:** Y a-t-il des passages du projet de loi qui vous inquiètent plus particulièrement?

**M. Sahl:** Non. Aucun des amendements ne me préoccupe particulièrement. Comme par le passé, le régime aura une grande importance pour les agriculteurs de l'Ouest.

**M. Scowen:** Je vous souhaite, moi aussi, la bienvenue devant le Comité.

Il y a quelques années, au moment où se constituait du fonds de stabilisation de l'Ouest, certains journaux de la région affirmaient qu'il valait mieux placer son argent